



ENA 5 (EA/SA/INTA)

Modo de empleo



Contenido en línea adicional

Pinche, haga clic o escanee el código QR para acceder a otras ofertas en línea.

Los vídeos explicativos le ayudarán con el manejo de su ENA 5.

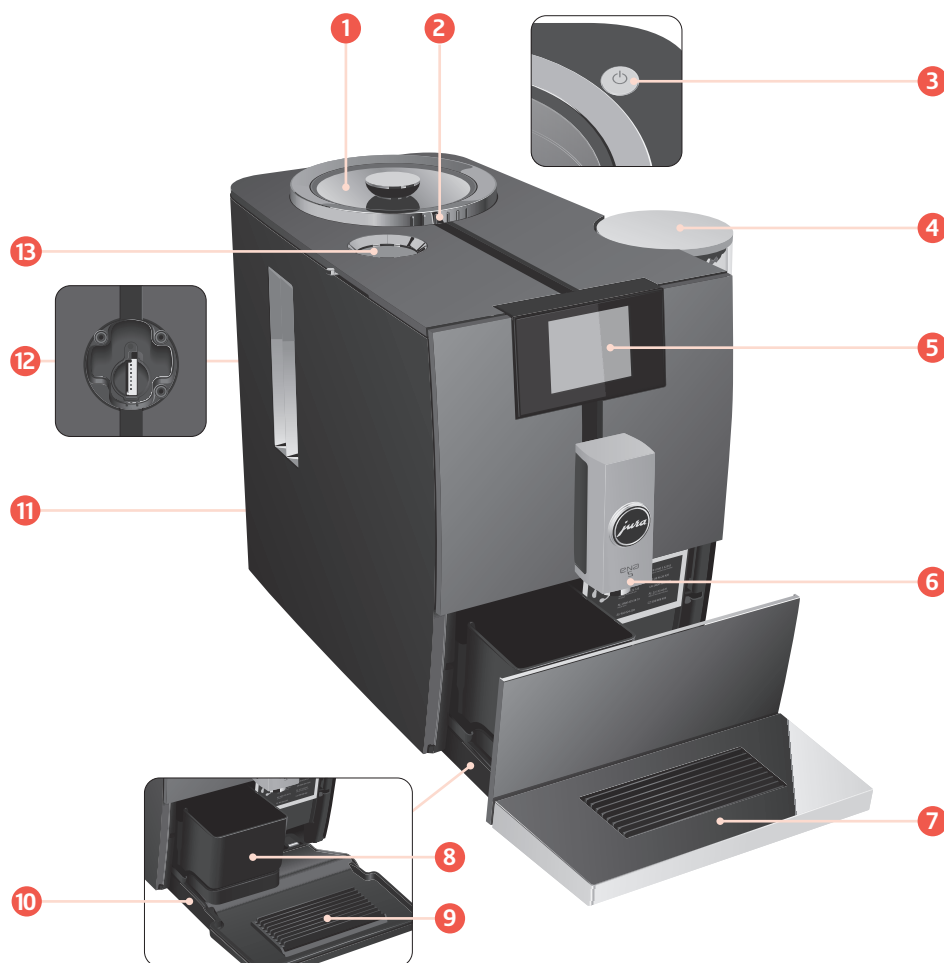


jura.com/support-ENA5

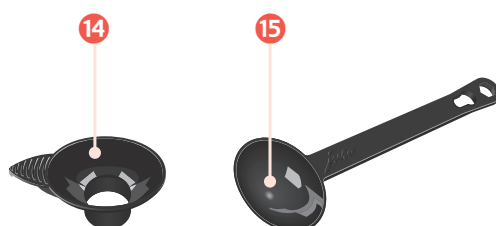
Su ENA

1 Elementos de control	3
2 Por su seguridad	4
Tenga en cuenta el modo de empleo	4
Utilización conforme a lo previsto	4
Limitación del círculo de usuarios	4
Uso por parte de los niños	4
Protocolo de actuación en caso de daños	4
Prevención de daños	5
Peligro de descarga eléctrica	5
Peligro de quemaduras, escaldaduras y de lesiones	5
3 Preparación y puesta en funcionamiento	6
Instalar la máquina	6
Llenar el recipiente de café en grano	6
Determinar la dureza del agua	6
Primera puesta en funcionamiento	6
Manejar su ENA: el JURA Cockpit	8
4 Preparación	8
Los mundos de placer de su ENA 5	8
Información básica sobre la preparación	8
Espresso y café	8
Cold Brew	9
Café molido	9
Ajustar el mecanismo de molienda	10
Adaptar los ajustes del producto	10
5 Funcionamiento diario	11
Conectar y desconectar la máquina	11
Llenar el depósito de agua	11
Medidas de conservación	11
6 Ajustes de la máquina	12
7 Conservación	12
Enjuagar la máquina	12
Colocar/cambiar el filtro	13
Limpiar la máquina	13
Descalcificar la máquina	14
Descalcificar el depósito de agua	16
Limpiar el recipiente de café en grano	16
8 Mensajes en el visualizador	16
9 Eliminación de anomalías	17
10 Transporte y eliminación respetuosa con el medioambiente	17
Transporte / Vaciar el sistema	17
Eliminación	17
11 Datos técnicos	18
12 Índice alfabético	18
13 Contactos JURA / Advertencias legales	19

1 Elementos de control



- ❶ Recipiente de café en grano con tapa de protección de aroma
- ❷ Anilla giratoria para seleccionar el grado de molido
- ❸ Botón de mando marcha/parada ⏻
- ❹ Depósito de agua (con tapa)
- ❺ Visualizador táctil
- ❻ Salida de café ajustable en altura
- ❼ Plataforma para tazas con protección
- ❽ Depósito de posos
- ❾ Pieza insertable para la bandeja recoge gotas
- ❿ Bandeja recoge gotas
- ⓫ Cable de alimentación (parte posterior de la máquina)
- ⓬ Interfaz de servicio para JURA Wi-Fi Connect disponible opcionalmente
- ⓭ Conducto de café en polvo para café molido
- ⓮ Embudo de llenado para café molido
- ⓯ Cuchara dosificadora para café molido





2 Por su seguridad

Tenga en cuenta el modo de empleo

Lea y respete completamente el presente modo de empleo antes de usar la máquina. Guarde el presente modo de empleo junto a la máquina y entréguelo a usuarios posteriores.

La no observancia del modo de empleo puede provocar lesiones o daños materiales graves. Por ello, las indicaciones de seguridad están marcadas de la siguiente manera:

 ADVERTENCIA	Marca situaciones que pueden provocar lesiones graves o poner en riesgo la vida de las personas.
 ATENCIÓN	Marca situaciones que pueden provocar lesiones leves.
ATENCIÓN	Marca situaciones que pueden provocar daños materiales.

Utilización conforme a lo previsto

La máquina está concebida y para el uso doméstico. Sirve únicamente para la preparación de café. Cualquier otra aplicación se considerará no conforme a lo previsto.

Limitación del círculo de usuarios

Las personas, incluyendo a los niños, que por sus

- capacidades físicas, sensoriales o mentales, o por su
- falta de experiencia o conocimientos

no sean capaces de utilizar la máquina de forma segura, no deberán hacer uso de la misma sin la debida supervisión o instrucción por parte de una persona responsable.

Al emplear un cartucho de filtro CLARIS Smart+ o un JURA Wi-Fi Connect se establecen conexiones de radiofrecuencia. Para datos concretos sobre la banda de frecuencia empleada y la potencia máxima de emisión, consulte el capítulo «11 Datos técnicos».


Uso por parte de los niños

Los niños deben ser capaces de reconocer y comprender los posibles peligros derivados de un manejo incorrecto.

- Mantener a los **niños menores de 8 años** lejos de la máquina o supervisarlos constantemente.
- **Los niños a partir de 8 años** en adelante pueden utilizar la máquina sin supervisión, siempre y cuando se les haya explicado debidamente cómo utilizarla con seguridad.
- Los niños no deben realizar trabajos de limpieza o mantenimiento sin la supervisión de una persona responsable.
- No permitir a los niños jugar con la máquina.


Protocolo de actuación en caso de daños

No use máquinas o cables de alimentación con daños. Hay riesgo de descarga eléctrica que podría provocar la muerte.

- En caso de síntomas de daños, desconecte la máquina de la red. Para ello, desconecte la ENA con el botón de mando marcha/parada . Ya puede retirar el enchufe de alimentación de la toma de corriente.
- Únicamente encargue las **reparaciones en la máquina y los cables de alimentación conectados de forma fija** a los departamentos de servicio técnico autorizados por JURA. Las reparaciones inadecuadas pueden provocar más daños.


Prevención de daños

Así puede prevenir daños en la máquina y el cable de alimentación:

- No emplee la ENA y el cable de alimentación cerca de superficies calientes.
- No roce el cable de alimentación contra bordes afilados, no lo deje atrapado.
- No deje nunca el cable de alimentación suelto y colgando. Puede tropezarse con él o resultar dañado el cable de alimentación.
- Proteja la ENA ante las influencias climatológicas y la radiación solar directa.
- Únicamente conecte la ENA al voltaje de alimentación indicado en la placa de características técnicas. La placa de características técnicas va fijada en la parte inferior.
- Conecte la ENA directamente en un enchufe doméstico. Existe peligro de sobrecalentamiento si se utilizan enchufes múltiples o prolongadores.
- Evite el uso de detergentes alcalinos o alcohólicos y únicamente emplee detergentes poco agresivos y un paño suave.
- No utilice café en grano tratado con aditivos o caramelizado (café torrefacto).
- Llene el depósito de agua exclusivamente con agua fresca y fría sin gas.
- Desconecte la máquina con el botón de mando marcha/parada  y quite el enchufe de red de la toma de corriente si va a ausentarse durante un largo periodo de tiempo;
- Utilice exclusivamente productos de conservación originales de JURA. Los productos que no hayan sido expresamente recomendados por JURA pueden dañar su ENA.

Peligro de descarga eléctrica

El agua es un conductor de corriente. Nunca mezcle agua y electricidad.

- Nunca toque el enchufe de alimentación con las manos húmedas.
- No sumerja la ENA ni el cable de alimentación en agua.
- No coloque la ENA ni sus componentes en el lavavajillas.
- Desconecte su ENA antes de los procesos de limpieza con el botón de mando marcha/parada . Limpie la ENA siempre con un paño húmedo, nunca mojado, y protéjala de salpicaduras de agua continuadas. La ENA no debe limpiarse con un chorro de agua.
- La ENA no debe colocarse sobre una superficie en la que se pueda utilizar un chorro de agua.

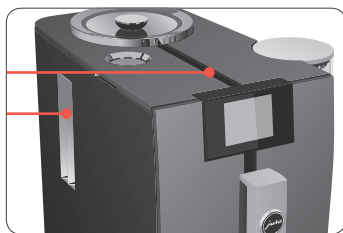
Peligro de quemaduras, escaldaduras y de lesiones

- No toque las salidas durante el funcionamiento. Utilice las asas previstas.
- De forma opcional, su ENA se puede controlar de manera remota mediante terminales móviles. Asegúrese de que durante la preparación de un producto o la ejecución de un programa de conservación no surjan riesgos para terceros, por ejemplo, por entrar en contacto con las salidas.

3 Preparación y puesta en funcionamiento

Instalar la máquina

- Seleccione el lugar de su ENA de tal modo que esté protegida contra un sobrecalentamiento. Preste atención a que no se tapen las rendijas de ventilación.



- Coloque la ENA sobre una superficie horizontal y resistente al agua.

Llenar el recipiente de café en grano

La tapa de protección de aroma del recipiente de café en grano conserva el aroma de su café en grano durante más tiempo.

ATENCIÓN

El café en grano tratado con aditivos (por ejemplo azúcar en el caso del café torrefacto), el café premolido y el café liofilizado dañan el mecanismo de molienda.

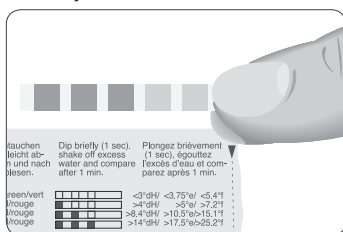
- Llene el recipiente de café en grano exclusivamente con café en grano tostado.

- Retire la tapa de protección de aroma.
- Rellene el recipiente con café en grano y cierre la tapa de protección de aroma.

Determinar la dureza del agua

Debe ajustar la dureza del agua durante la primera puesta en funcionamiento. Si conoce la dureza del agua que está empleando, continúe directamente con el siguiente apartado. Si no conoce la dureza del agua, la puede determinar antes de seguir:

- Sujete la tira reactiva Aquadur® suministrada bajo el agua corriente durante 1 segundo. Sacuda el agua.
- Espere aprox. 1 minuto.
- Lea el grado de dureza del agua según la coloración de la tira reactiva Aquadur® con ayuda de la descripción que aparece en el embalaje.



Primera puesta en funcionamiento

⚠ ADVERTENCIA

Peligro de muerte por descarga eléctrica en caso de funcionamiento con un cable de alimentación defectuoso.


- No ponga nunca la máquina en funcionamiento si presenta daños o si el cable de alimentación está deteriorado.

ATENCIÓN

La leche, el agua gasificada y otros líquidos pueden dañar el depósito de agua o la máquina.

- Llene el depósito de agua exclusivamente con agua fresca y fría.

Condición previa: el recipiente de café en grano está lleno.

- Inserte el enchufe de alimentación en una toma de corriente.
- Pulse el botón de mando marcha/parada  para conectar la ENA.

«Sprachauswahl» / «Deutsch»

- ▮ Para visualizar más idiomas, pulse < o > con el dedo hasta que se muestre el idioma deseado (por ejemplo «Español»).

- Pulse «Guardar».

En el visualizador aparece brevemente «Almacenado».

«Dureza del agua»

- ❗ Si no sabe la dureza del agua que va a usar, deberá determinarla lo antes posible (véase capítulo 3 «Preparación y puesta en funcionamiento – Determinar la dureza del agua»).

- Pulse «<» o «>» para modificar el ajuste de dureza del agua.

- Pulse «Guardar».

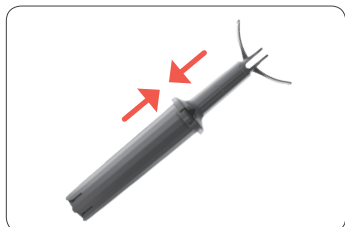
En el visualizador aparece brevemente «Almacenado».

«Colocar el filtro»

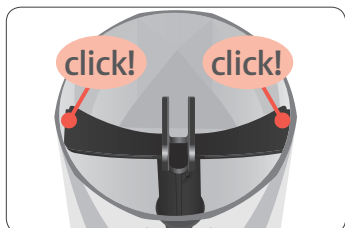
- Coloque un recipiente debajo de la salida de café.



- Retire el depósito de agua y enjuáguelo con agua fría.
- Coloque la prolongación para el cartucho de filtro suministrada en la parte superior del cartucho de filtro CLARIS Smart+.



- Coloque el cartucho de filtro y la prolongación en el depósito de agua.



- Llene el depósito de agua con agua fresca y fría, y vuelva a colocarlo.

- ❗ La máquina detecta automáticamente que acaba de colocar el cartucho de filtro.

«Almacenado»

«El filtro se enjuaga», el filtro se enjuaga. El agua fluye directamente hacia la bandeja recogegotas.

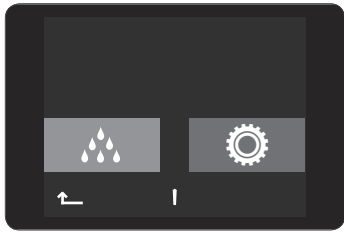
«La máquina se calienta»




«La máquina se enjuaga»

El enjuague se detiene automáticamente. Se indica la pantalla de inicio. Ahora su ENA está lista para funcionar.

Manejar su ENA: el JURA Cockpit



Con el **JURA Cockpit** podrá manejar su ENA. Toque  en la pantalla de inicio para acceder a JURA Cockpit.



Símbolo	Significado
	Área «Conservación»
	Área «Ajuste de la máquina»
	Modo filtro







4 Preparación

Los mundos de placer de su ENA 5

Seleccione entre diferentes opciones de preparación para su café y Espresso. Pulse   para navegar por los tres mundos del placer de su ENA:

- **«Hot Brew clásico»**
 - El Espresso y el café se preparan en caliente con el proceso de infusión clásico.
- **«Cold Brew»**
 - El producto se prepara con el Cold Extraction Process: la preparación se realiza con agua fría y pulsante a alta presión.
- **«Light Brew»**
 - El producto se prepara con menos café molido y a una temperatura de infusión reducida. Por lo tanto, es más intenso y puede degustarse de inmediato.

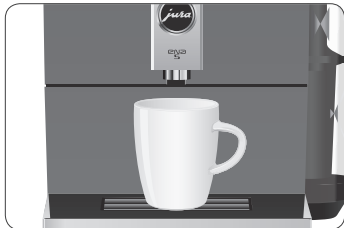
Información básica sobre la preparación


Objetivo	Procedimiento
Mostrar más productos	Pulse   para preparar el café o el Espresso en otro mundo de placer
Modificar la intensidad del café	Pulse   durante el proceso de molienda
Modificar la cantidad	Pulse   durante el proceso de infusión
Detener la preparación	Pulse «Cancelar»
Modificar la cantidad y la intensidad del café de forma permanente	Pulse un producto durante aproximadamente 2 segundos y realice los ajustes en «Ajustes del producto» (adicionalmente, es posible modificar la temperatura para el café clásico y el Espresso)
Recolocar el producto en la pantalla de inicio	Pulse un producto durante aproximadamente 2 segundos y recolóquelo con «Recolocar el producto»

Espresso y café

Ejemplo: café (**«Hot Brew clásico»**)

- Coloque una taza debajo de la salida de café.



 Para el mejor sabor: caliente la taza previamente. Puede adquirir un calentador de tazas JURA en su distribuidor especializado habitual.

- Pulse **«Café»** (página      ).
- La cantidad de agua preajustada del café cae en la taza.

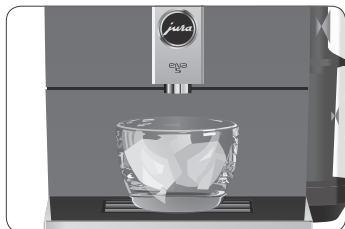
Cold Brew

Ejemplo: café Cold Brew

- Llene el depósito de agua con agua **fría**.

i La temperatura del agua en el depósito de agua influye en el resultado de infusión. Utilice agua fresca y fría.

- Añada hielo al vaso según sus preferencias personales.
- Coloque el vaso debajo de la salida de café.



- Pulse varias veces **>** para ver la **tercera página** de la pantalla de inicio (○ ○ ● ○ ○ ○).

i Ahora se encuentra en el mundo del placer del Cold Brew, la pantalla aparece en color azul y en la parte superior derecha se muestra el símbolo ❄.

- Pulse **«Café»**.

La cantidad de agua preajustada para el café se vierte en el vaso.

Café molido

Mediante el embudo de llenado para café molido puede utilizar una segunda variedad de café, por ejemplo café descafeinado.

Información básica sobre la preparación:

- Active el **modo de café molido** en los ajustes de la máquina para preparar especialidades con café molido.
- No añada nunca más de una cucharada dosificada rasa de café molido.
- No utilice café molido demasiado fino. Este podría obstruir el sistema y el café solo saldría gota a gota.
- Si ha cargado una cantidad insuficiente de café molido, se indica **«Insuficiente café molido»** y la ENA interrumpe el proceso.
- La especialidad de café deseada ha de prepararse en un plazo de aproximadamente 1 minuto después de cargar el café molido. En caso contrario la ENA interrumpe el proceso y vuelve a estar lista para funcionar.
- La preparación de todas las especialidades de café con café molido sigue siempre el mismo patrón.

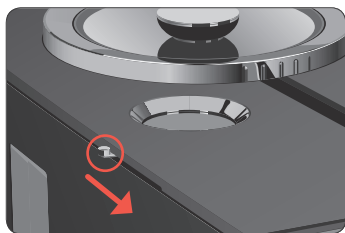
Ejemplo: así se prepara un Espresso con café molido.

- Coloque una taza de Espresso debajo de la salida de café.
- Toque **⚙** en la pantalla de inicio para acceder a JURA Cockpit.
- Haga clic en el símbolo «Ajuste de la máquina» **⚙**.
- Pulse **«Modo de café molido»**.
- Pulse **«Activo»**.
- Pulse **«Guardar»**.

En el visualizador aparece brevemente **«Almacenado»**.

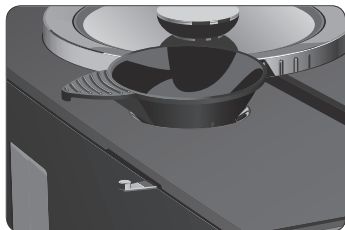
i El modo de café molido permanece activo hasta que se desactive en los ajuste de la máquina o se apague la ENA.

- Pulse **«Espresso»** (página ○ ● ○ ○ ○ ○).
- **«Añadir café molido»** / **«Cerrar la tapa»**
- Abra el conducto de café en polvo para café molido.



4 Preparación

- Coloque el embudo de llenado para café molido.



- Ponga una cucharada rasa de café molido en el embudo de llenado con la cuchara dosificadora.
 - Retire el embudo de llenado y cierre la tapa del conducto de café en polvo.
 - Pulse «Más».
- La cantidad de agua preajustada del Espresso cae en la taza.

Ajustar el mecanismo de molienda

Usted puede adaptar el mecanismo de molienda al grado de tueste de su café.

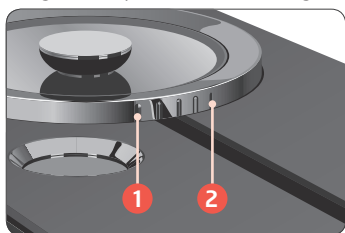
ATENCIÓN

Si ajusta el grado de molido con el mecanismo de molienda parado, pueden producirse daños en la anilla giratoria para seleccionar el grado de molido.

- Ajuste el grado de molido sólo con el mecanismo de molienda en funcionamiento.

i El ajuste correcto del grado de molido se reconocerá por la homogeneidad con la que el café sale por la salida de café. Además, se formará una crema fina y densa.

Anilla giratoria para seleccionar el grado de molido



- 1: Ajuste del grado de molido **ligero**
- 2: Ajuste del grado de molido **intenso**

Ejemplo: así se modifica el grado de molido **durante** la preparación de un Espresso.

- Coloque una taza debajo de la salida de café.
- Pulse «Espresso».
- Sitúe la anilla giratoria para el ajuste del grado de molido en la posición deseada, **mientras** el mecanismo de molienda esté en funcionamiento.

Adaptar los ajustes del producto

Pulse un producto en la pantalla de inicio durante **aproximadamente 2 segundos** para acceder a las posibilidades de ajuste («Ajustes del producto»).

Ejemplo: así se modifica la intensidad del café de una variedad de café.

- Pulse «Café» durante **aproximadamente 2 segundos**.
- Pulse «Ajustes del producto».
- Pulse < o > para modificar el ajuste de la intensidad del café.

i Pulse sobre los puntos ● ○ ○ de la esquina superior derecha para acceder a otras posibilidades de ajuste.

- Pulse «Guardar».
- Pulse ↶ para volver a la pantalla de inicio.

5 Funcionamiento diario

Conectar y desconectar la máquina


- Coloque un recipiente debajo de la salida de café.



- Pulse el botón de mando marcha/parada .

«La máquina se enjuaga»

Su ENA está encendida o apagada.

-  Al desconectar la máquina, el sistema solo se enjuaga si se preparó una especialidad de café.

Llenar el depósito de agua

La conservación diaria de la máquina y la higiene relacionada con la leche, el café y el agua son decisivas para un resultado de café siempre perfecto en la taza. Por este motivo, cambie el agua **diariamente**.

ATENCIÓN



La leche, el agua gasificada y otros líquidos pueden dañar el depósito de agua o la máquina.

- Llene el depósito de agua exclusivamente con agua fresca y fría.
- Retire el depósito de agua y enjuáguelo con agua fría.
- Llene el depósito de agua con agua fresca y fría, y vuelva a colocarlo.



Medidas de conservación










Conseguir una calidad del café óptima depende de múltiples factores. Una de las condiciones imprescindibles es la conservación regular de su ENA. Lleve a cabo las siguientes medidas:

Medida de conservación	a diario	en caso necesario	Observación
Vaciar la bandeja recogegotas y el depósito de posos y enjuagar ambas piezas con agua templada (la pieza insertable para la bandeja recogegotas, la propia bandeja recogegotas y el depósito de posos de café son aptos para lavavajillas)	▪		Vacíe siempre el depósito de posos de café con la máquina conectada. Solo así se garantiza el restablecimiento del contador de posos de café.
Limpiar el depósito de agua	▪		
Limpiar la superficie de la máquina con un paño limpio, suave y húmedo (por ejemplo, de microfibra)	▪		
Limpiar las paredes internas del depósito de agua con un cepillo		▪	
Limpiar el lado superior e inferior de la plataforma de tazas		▪	
Limpiar a fondo la bandeja recogegotas y el depósito de posos de café		▪	

-  Puede consultar más información sobre la conservación de su ENA en el área «Conservación» , en la opción del programa «Informaciones».





6 Ajustes de la máquina

Toque  en la pantalla de inicio para acceder a JURA Cockpit. En el apartado «Ajuste de la máquina»  puede realizar los siguientes ajustes:

Opción del programa	Explicación
Página   	
«Modo de café molido»	Activar el modo de café molido para preparar especialidades con café molido
«Desconectar después de»	Ajustar el tiempo de desconexión automática para ahorrar energía (desconexión tras 15 minutos, 30 minutos o de 1 a 9 horas después de la última acción realizada en la máquina)
«Selección de idioma»	Ajustar idioma
«Dureza del agua»	Ajustar la dureza del agua empleada (de 1 °dH a 30 °dH) para evitar la calcificación de su máquina
Página   	
«Unidades»	Ajustar la unidad de la cantidad de agua (ml u oz)
«Ajuste de fábrica»	Restablecer su ENA a los ajustes de fábrica (a continuación se desconecta la máquina)
«Nombre del producto»	Indicar imágenes de producto con/sin nombres de producto en la pantalla de inicio
«Vaciar el sistema»	Vaciar el sistema para proteger la ENA contra daños por heladas durante el transporte (véase capítulo 10 «Transporte y eliminación respetuosa con el medioambiente – Transporte / Vaciar el sistema»)
Página   	
«Versión»	Consultar versión de software
«Conexiones» (solo se indica cuando se esté utilizando JURA Wi-Fi Connect)	Conectar la ENA por control remoto con la aplicación de JURA (J.O.E.®) o volver a desconectar

7 Conservación

Indicaciones generales de conservación:

- Pulse  para acceder al Cockpit. Este consta de un apartado «Estado de conservación»  y un apartado «Ajuste de la máquina» . Puede controlar la conservación de su ENA en el apartado .
- El Cockpit representa los programas de conservación que hay que realizar mediante mensajes con fondo rojo. Pulse el mensaje correspondiente para acceder directamente al programa de conservación. Su ENA le indica los programas de conservación próximos a ejecutarse mediante un indicador de barra dentro del mensaje.
- Realice el programa de conservación necesario siempre que se le solicite.



Enjuagar la máquina

Podrá activar la limpieza del sistema de café manualmente en cualquier momento.


Condición previa: se indica la pantalla de inicio.

- ▶ Coloque un recipiente debajo de la salida de café.




- ▶ Toque  en la pantalla de inicio para acceder a JURA Cockpit.
- ▶ Pulse el símbolo «Conservación» .
- ▶ Pulse «Enjuague del sistema de café» para activar el proceso de enjuague.
«La máquina se enjuaga»
El enjuague se detiene automáticamente. Se indica la pantalla de inicio.

Colocar/cambiar el filtro



Pinche, haga clic o escanee para ver el vídeo explicativo (YouTube)

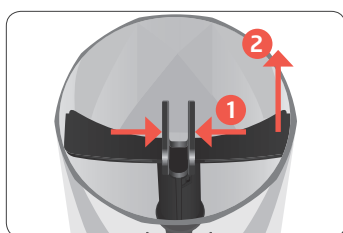


Su ENA ya no necesitará descalcificación si emplea el cartucho de filtro CLARIS Smart+.

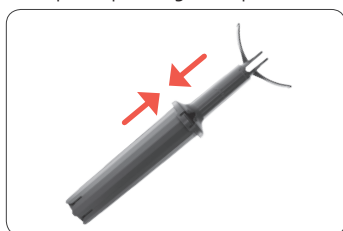
- i** En cuanto se agota el cartucho de filtro (dependiendo de la dureza del agua ajustada), la ENA solicita un cambio del filtro.
- i** Los cartuchos de filtro CLARIS Smart+ pueden adquirirse en comercios especializados.

Condición previa: se indica la pantalla de inicio. (O en el Cockpit, el símbolo de filtro **i** se muestra en rojo cuando se agota la capacidad del filtro insertado.)

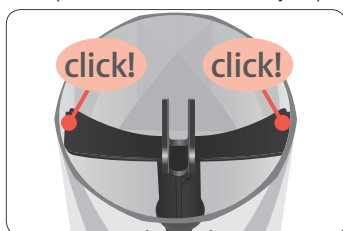
- Retire el depósito de agua y vacíelo.
- Retire los cartuchos de filtro usados del depósito de agua.



- Coloque la prolongación para el cartucho de filtro en la parte superior de un cartucho de filtro CLARIS Smart+ **nuevo**.




- Coloque el cartucho de filtro y la prolongación en el depósito de agua.




- Llene el depósito de agua con agua fresca y fría, y vuelva a colocarlo.
La máquina detecta automáticamente que acaba de colocar/cambiar el cartucho de filtro.
«El filtro se enjuaga», el filtro se enjuaga. El agua fluye directamente hacia la bandeja recogegotas.
Se indica la pantalla de inicio.

Limpiar la máquina



Pinche, haga clic o escanee para ver el vídeo explicativo (YouTube)



Después de 160 preparaciones u 80 enjuagues de conexión, la ENA requiere una limpieza.

ATENCIÓN

El empleo de productos limpiadores incorrectos puede hacer que aparezcan residuos en el agua o se produzcan daños en la máquina.

- Utilice exclusivamente productos de conservación originales JURA.

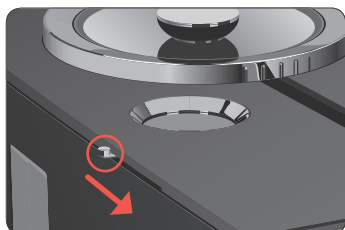
- i** El programa de limpieza dura aproximadamente 20 minutos.
- i** No interrumpa el programa de limpieza. La calidad de la limpieza se vería afectada por ello.
- i** Las pastillas de limpieza JURA pueden adquirirse en comercios especializados.

Condición previa: el Cockpit indica «Limpieza».

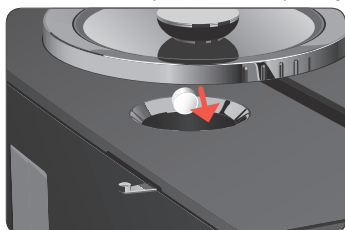
- Llene el depósito de agua.
- Pulse «Limpieza».
- Pulse «Inicio».
- «Vaciar cajón»
- Vacíe la bandeja recogegotas y el depósito de posos y vuelva a colocarlos.
- Coloque un recipiente debajo de la salida de café.



- Pulse «Más».
- «Máquina limpiando», sale agua por la salida de café.
- El proceso se interrumpe, «Introducir pastilla».
- Abra el conducto de café en polvo para café molido.



- Introduzca una pastilla de limpieza JURA en el conducto de café en polvo.



- Cierre el conducto de café en polvo.
- Pulse «Más».
- «Máquina limpiando», sale agua varias veces por la salida de café.
- «Vaciar cajón»
- Vacíe la bandeja recogegotas y el depósito de posos y vuelva a colocarlos.

Descalcificar la máquina

Pinche, haga clic o escanee para ver el vídeo explicativo (YouTube)



La ENA se calcifica debido al uso y solicita automáticamente una descalcificación. La calcificación depende del grado de dureza del agua.

i Si utiliza un cartucho de filtro CLARIS Smart+, no aparecerá ninguna solicitud de descalcificación.

⚠ ATENCIÓN

El producto descalcificador puede provocar irritaciones en la piel y en los ojos.

- Evite el contacto con la piel y los ojos.
- Elimine el producto descalcificador enjuagando con agua limpia. Consultar a un médico después de un contacto con los ojos.

ATENCIÓN

El empleo de productos descalcificadores incorrectos puede hacer que aparezcan residuos en el agua o se produzcan daños en la máquina.

- Utilice exclusivamente productos de conservación originales JURA.

ATENCIÓN

La interrupción del proceso de descalcificación puede provocar daños en la máquina.

- Realice la descalcificación completamente.

ATENCIÓN

El contacto del producto descalcificador con superficies delicadas (p. ej., mármol) puede provocar daños en las mismas.

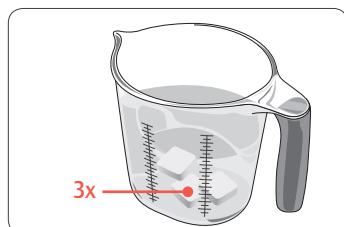
- Elimine inmediatamente las salpicaduras.

i El programa de descalcificación dura aproximadamente 20 minutos.

i Las pastillas de descalcificación JURA pueden adquirirse en comercios especializados.

Condición previa: el Cockpit indica «Descalcificación».

- Pulse «Descalcificación».
- Pulse «Inicio».
- «Vaciar recipiente»
- Vacíe la bandeja recoge gotas y el depósito de posos y vuelva a colocarlos.
- «Agente en el tanque»
- Retire el depósito de agua y vacíelo.
- Disuelva por completo 3 pastillas de descalcificación JURA en un recipiente con 500 ml de agua. Este proceso puede tardar algunos minutos.



- Llene el depósito de agua **vacío** con la solución y vuelva a colocarlo.
- Pulse «Más».
- «La máquina se descalcifica», el agua fluye varias veces directamente hacia la bandeja recoge gotas.
- «Vaciar recipiente».
- Vacíe la bandeja recoge gotas y el depósito de posos y vuelva a colocarlos.
- «Limpiar el depósito de agua» / «Llenar el depósito de agua»
- Retire el depósito de agua y enjuáguelo a fondo.
- Llene el depósito de agua con agua fresca y fría, y vuelva a colocarlo.
- Coloque un recipiente debajo de la salida de café.



- Pulse «Más».
- El agua fluye varias veces directamente hacia la bandeja recoge gotas y también sale por la salida de café.
- «Vaciar recipiente»

8 Mensajes en el visualizador

- Vacíe la bandeja recogegotas y el depósito de posos y vuelva a colocarlos.

i Enjuague el depósito de agua a fondo en caso de que se produzca una interrupción imprevista del proceso de descalcificación.

Descalcificar el depósito de agua


El depósito de agua puede calcificarse. Para que quede garantizado un funcionamiento correcto, debería descalcificar de vez en cuando el depósito de agua.

- Retire el depósito de agua.
- Si utiliza un cartucho de filtro CLARIS Smart+, retírelo.
- Disuelva 3 pastillas de descalcificación JURA en el depósito de agua completamente lleno.
- Deje la solución descalcificadora en el depósito de agua durante varias horas (por ejemplo toda la noche).
- Vacíe el depósito de agua y enjuáguelo a fondo.
- Si utiliza un cartucho de filtro CLARIS Smart+, vuelva a insertarlo.
- Llene el depósito de agua con agua fresca y fría, y vuelva a colocarlo.

Limpiar el recipiente de café en grano

El café en grano puede presentar una ligera capa de grasa que permanecerá adherida a las paredes del recipiente de café en grano. Estos residuos pueden afectar negativamente al resultado de la preparación de café. Por este motivo, limpie de vez en cuando el recipiente de café en grano.

Condición previa: el visualizador indica «Llenar café».


- Desconecte la máquina con el botón de mando marcha/parada .
- Retire la tapa de protección de aroma.
- Limpie el recipiente de café en grano con un paño seco y suave.
- Rellene el recipiente con café en grano y cierre la tapa de protección de aroma.

8 Mensajes en el visualizador


Mensajes en la pantalla de inicio

Mensaje	Causa/Consecuencia	Medida
«Llenar el depósito de agua»	El depósito de agua está vacío. La preparación no es posible.	▸ Llene el depósito de agua (véase capítulo 5 «Funcionamiento diario – Llenar el depósito de agua»).
«Vaciar cajón» / «Vaciar recipiente»	El depósito de posos está lleno. / La bandeja recogegotas está llena. La preparación no es posible.	▸ Vacíe el depósito de posos y la bandeja recogegotas (véase capítulo 5 «Funcionamiento diario – Medidas de conservación»).
«Falta recipiente»	La bandeja recogegotas está mal puesta o no está puesta. La preparación no es posible.	▸ Coloque la bandeja recogegotas.
«Llenar café»	El recipiente de café en grano está vacío. La preparación no es posible.	▸ Llene el recipiente de café en grano (véase capítulo 3 «Preparación y puesta en funcionamiento – Llenar el recipiente de café en grano»).
«Insuficiente café molido»	Se ha cargado muy poco café molido, la ENA interrumpe el proceso.	▸ Cargue una mayor cantidad de café molido durante la siguiente preparación (véase capítulo 4 «Preparación – Café molido»).

Mensajes en el Cockpit

Mensaje	Causa/Consecuencia	Medida
El símbolo de filtro  se ilumina de color rojo. «Filtro»	El cartucho de filtro está gastado.	▸ Sustituya el cartucho de filtro CLARIS Smart+ inmediatamente (véase capítulo 7 «Conservación – Colocar/cambiar el filtro»).
«Limpieza»	La ENA requiere una limpieza.	▸ Realice la limpieza (véase capítulo 7 «Conservación – Enjuagar la máquina»).
«Descalcificación»	La ENA requiere una descalcificación.	▸ Realice una descalcificación (véase capítulo 7 «Conservación – Descalcificar la máquina»).

9 Eliminación de anomalías

Problema	Causa/Consecuencia	Medida
Durante la preparación de café, el café sólo sale gota a gota.	El café se ha molido demasiado fino y obstruye el sistema. Probablemente no se haya ajustado correctamente la dureza del agua.	► Ajuste un grado de molido más grueso o utilice café molido más grueso. ► Realice una descalcificación (véase capítulo 7 «Conservación – Descalcificar la máquina»).
Hay café molido detrás del depósito de posos de café.	Los granos utilizados provocan un volumen desproporcionado en el café molido.	► Reduzca la intensidad del café o ajuste un grado de molido menor (véase capítulo 4 «Preparación – Adaptar los ajustes del producto»).
«Llenar el depósito de agua» no se indica a pesar de estar vacío el depósito de agua.	El depósito de agua presenta mucha calcificación.	► Descalcifique el depósito de agua (véase capítulo 7 «Conservación – Descalcificar el depósito de agua»).
El mecanismo de molienda hace mucho ruido.	En el mecanismo de molienda hay cuerpos extraños.	► Póngase en contacto con el servicio al cliente de su país (véase capítulo «13 Contactos JURA / Advertencias legales»).
«Error 2» o «Error 5» se visualiza.	Si la máquina estuvo expuesta al frío durante mucho tiempo, el proceso de calentamiento puede estar bloqueado por motivos de seguridad.	► Caliente la máquina a temperatura ambiente.
Se indican otros mensajes «Error».	–	► Desconecte la ENA con el botón de mando marcha/parada  . Póngase en contacto con el servicio al cliente de su país (véase capítulo «13 Contactos JURA / Advertencias legales»).

i Si no fue posible eliminar las anomalías, póngase en contacto con el servicio al cliente de su país (véase capítulo «13 Contactos JURA / Advertencias legales»).

10 Transporte y eliminación respetuosa con el medioambiente

Transporte / Vaciar el sistema




Conserve el embalaje de la ENA. Éste tiene la función de proteger la máquina cuando sea transportada.

Para proteger la ENA de heladas durante el transporte, el sistema ha de vaciarse.

Condición previa: se indica la pantalla de inicio.

- Coloque un recipiente debajo de la salida de café.



- Pulse .
- Haga clic en el símbolo «Ajuste de la máquina» .
- Cambie a la página .
- Pulse «Vaciar el sistema».
- Retire el depósito de agua y vacíelo.
El sistema se vacía.
Su ENA está desconectada.

Eliminación

Elimine las máquinas antiguas respetando el medioambiente.



Las máquinas antiguas contienen valiosos materiales reciclables que deberían destinarse al reciclado. Por este motivo, las máquinas antiguas deben eliminarse a través de sistemas de recogida apropiados.

11 Datos técnicos

Voltaje	220–240 V ~, 50 Hz
Potencia	1450 W
Marca de conformidad	CE UK
Presión de bomba	estática máx. 15 bar
Capacidad del depósito de agua (sin filtro)	1,1 l
Capacidad del recipiente de café en grano	125 g
Capacidad del depósito de posos	aproximadamente 10 porciones
Longitud del cable	aproximadamente 1,2 m
Peso	aproximadamente 8,7 kg
Medidas (An x Al x P)	27,1 x 32,3 x 44,5 cm
Cartucho de filtro CLARIS Smart+ (tecnología RFID)	Banda de frecuencia 13,56 MHz Potencia máx. de transmisión < 1 mW
JURA Wi-Fi Connect (conexión Wi-Fi)	Banda de frecuencia 2,4 GHz Potencia máx. de transmisión <100 mW

12 Índice alfabético

A

- Adaptar los ajustes del producto 10
- Ajustes de la máquina 12
- Ajustes del producto
 - Adaptar 10

B

- Bandeja recogegotas 3
 - Pieza insertable 3
- Botón
 - Botón de mando marcha/parada 3

C

- Cable de alimentación 3
- Café 8
- Café instantáneo
 - Café molido 9
- Café molido 9
 - Conducto de café en polvo para café molido 3
 - Cuchara dosificadora para café molido 3
- Cartucho de filtro CLARIS Smart
 - Cambiar 13
 - Colocar 13
- Círculo de usuarios 4
- Cockpit 8, 12
- Cold Brew 9
- Conducto de café en polvo
 - Conducto de café en polvo para café molido 3
- Conectar 11
- Conservación 12
- Contactos 19
- Control remoto 13, 18
- Cuchara dosificadora para café molido 3

D

- Daños
 - Prevención de daños 5
 - Protocolo de actuación en caso de daños 4
- Datos técnicos 18
- Declaración de conformidad 19
- Declaración de conformidad de la UE 19
- Depósito de agua 3
 - Descalcificar 16
 - Llenar 11
- Depósito de posos 3

Descalcificar

- Depósito de agua 16
- Máquina 14
- Desconectar 11
- Descripción de símbolos 4
- Direcciones 19
- Dureza del agua
 - Determinar la dureza del agua 6

E

- Eliminación 17
- Eliminación de anomalías 17
- Embudo de llenado
 - Embudo de llenado para café molido 3
- Enjuagar
 - Máquina 12
- Espresso 8

F

- Filtro
 - Cambiar 13
 - Colocar 13

G

- Grado de molido
 - Ajustar el mecanismo de molienda 10
 - Anilla giratoria para seleccionar el grado de molido 3, 10

I

- Indicaciones de seguridad 4
- Instalar
 - Instalar la máquina 6
- Interfaz de servicio 3

J

- JURA
 - Contactos 19

L

- Limpiar
 - Máquina 13
 - Recipiente de café en grano 16
- Línea de asistencia telefónica 19
- Llenar
 - Depósito de agua 11
 - Recipiente de café en grano 6

M

- Máquina
 - Descalcificar 14
 - Enjuagar 12
 - Instalar 6
 - Limpiar 13
- Medidas de conservación 11
- Mensajes en el visualizador 16

N

- Niños 4

P

- Pieza insertable para la bandeja recoge gotas 3
- Plataforma para tazas 3
- Preparación 8
 - Café 8
 - Café molido 9
 - Cold Brew 9
 - Espresso 8
- Primera puesta en funcionamiento 6
- Problemas
 - Eliminación de anomalías 17
- Puesta en funcionamiento, Primera 6

R

- Recipiente de café en grano
 - Limpiar 16
 - Llenar 6
- Recipiente de café en grano con tapa de protección de aroma 3
- RFID 18

S

- Salida de café
 - Salida de café ajustable en altura 3
- Salida de café ajustable en altura 3
- Servicio al cliente 19

T

- Tapa de protección de aroma
 - Recipiente de café en grano con tapa de protección de aroma 3
- Teléfono 19
- Transporte 17

U

- Utilización
 - Conforme a lo previsto 4

V




- Vaciar el sistema 17
- Visualizador
 - Cockpit 8
 - Visualizador táctil 3
- Visualizador, mensajes 16
- Visualizador táctil 3

W

- Wi-Fi 18
- Wi-Fi Connect 3

13 Contactos JURA / Advertencias legales

JURA Elektroapparate AG
 Kaffeeweltstrasse 10
 CH-4626 Niederbuchsiten
 Tel. +41 (0)62 38 98 233

-  Puede consultar más datos de contacto para su país en jura.com.
-  En caso de que necesite ayuda con el manejo de su máquina, consulte la página web jura.com/service.
-  ¡Su opinión nos importa! Benefíciense de las opciones de contacto facilitadas en jura.com.

Directivas

La máquina cumple las siguientes directivas:

- 2014/35/UE – Directiva de baja tensión
- 2014/30/UE – Compatibilidad electromagnética
- 2009/125/CE – Directiva sobre energía
- 2011/65/UE – Directiva sobre restricciones a la utilización de determinadas sustancias peligrosas en aparatos eléctricos y electrónicos
- 2014/53/UE – Directiva sobre equipos radioeléctricos

Puede consultar una declaración de conformidad de la UE detallada para su ENA en jura.com/conformity.

Modificaciones técnicas

Reservado el derecho a introducir modificaciones técnicas. Las ilustraciones empleadas en el presente modo de empleo son esquemáticas y no muestran los colores originales de la máquina. Su ENA puede diferir en algunos detalles.